40 ans FiBL

# **Portes Ouvertes**

Institut de recherche de l'agriculture biologique à Frick Dimanche 25 août 2013, 10.00 –17.00

Visites guidées en français

Visite guidate in italiano

Guided tours in English Visitas guiadas en español









## Une fête pour les familles et les experts

La meilleure occasion pour visiter le FiBL, discuter avec ses chercheuses et chercheurs, savoir quels projets sont en cours et déguster de délicieuses spécialités bio. Le FiBL invite à Frick paysannes et paysans, collègues de la recherche et de la vulgarisation, spécialistes de la transformation et du commerce ainsi que les consommatrices et consommateurs intéressés à une journée d'information et de divertissement. Des visites guidées et des démonstrations auront lieu toute la journée dans les vignes, les laboratoires, les cultures maraîchères et les vergers.

**Bus navette** de la gare de Frick au FiBL pour chaque train provenant de Bâle et de Zürich dès 9.45

**Places de parking disponibles.** Suivre les panneaux de signalisation qui seront placés sur la route.

## Laufenburg Institut de recherche de l'agriculture inspecta biologique (FiBL) Kaistenbergstrasse Ackerstrasse 113 Zurich Case postale 219 Sortie Frick 5070 Frick Ackerstrasse +41 (0)62 865 72 72 Autoroute A3 Bâle info.suisse@fibl.org Eiken, Bâle sâle Ga. Hauptstrasse Bahnhofstrasse **Restauration: Gare Frick** Salades, grillades, gâteau et café, glaces Marché paysan: Vente de produits bio au Marché Paysan sur le site Zurich

#### **Divertissements:**

Musique, choeur d'enfants de Frick

### Programme pour les enfants

## Visites guidées